

Jaką wiedzę "Miesięcznik SEP INPE" przekazuje Czytelnikom

W roku 1994 Zarząd Główny Stowarzyszenia Elektryków Polskich, wobec zmian polityczno-gospodarczych w kraju i wynikających z nich zmian legislacyjnych, postanowił wydawać własny oficjalny biuletyn pod nazwą „Biuletyn SEP INPE” (Informacje o Normach i Przepisach Elektrycznych). Początkowo Biuletyn ukazywał się nieregularnie, po czym od roku 2000 jako dwumiesięcznik, a w roku 2004 został przekształcony w „Miesięcznik SEP INPE”, wydawany w wersji papierowej oraz elektronicznej, wspomagany stroną internetową www.redinpe.com oraz zeszytami monograficznymi.

Aktualnie w „Miesięczniku SEP INPE” są publikowane:

- wykazy i omówienia nowo ustanowionych bądź nowelizowanych aktów prawnych, dotyczących elektryki lub z nią związanych,
- wykazy nowo ustanowionych bądź nowelizowanych Polskich Norm z zakresu elektryki lub z nią związanych,
- komentarze do norm i przepisów oraz innych aktualnych zasad wiedzy technicznej,
- artykuły i głosy dyskusyjne o ważnych bieżących problemach inżynierskich,
- odpowiedzi na pytania czytelników oraz porady techniczne,
- artykuły i porady z zakresu polskiej terminologii technicznej i polszczyzny ogólnej,
- kurs angielskiego języka technicznego *Technical English*, zmierzający do przygotowania chętnych do swobodnego korzystania z anglojęzycznej wersji norm międzynarodowych (IEC, ISO) i europejskich (EN, HD, ETSI) oraz poradników technicznych w języku angielskim,
- repetytorium z podstaw elektrotechniki,
- informacje o sympozjach i konferencjach naukowo-technicznych oraz innych wydarzeniach naukowych, zawodowych i stowarzyszeniowych,
- rekomendacje wartościowych publikacji o normach i przepisach elektrycznych oraz polemiki z autorami publikacji obarczonych błędami,
- erraty do tekstów wybranych Polskich Norm tłumaczonych z języka angielskiego.

Zakres ten został dostosowany do potrzeb osób fizycznych i prawnych:

- zajmujących się projektowaniem, wykonawstwem i eksploatacją sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych,
- pełniących obowiązki nadzoru budowlanego, inwestorskiego i eksploatacyjnego w zakresie elektryki,
- prowadzących badania stanu technicznego sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych.

Aktywność Miesięcznika SEP INPE wpisuje się w główne zadania statutowe SEP:

- oddziaływanie na jakość wyrobów, materiałów i usług elektrycznych...; popularyzacja bezpiecznego i racjonalnego użytkowania wyrobów elektrycznych oraz energii elektrycznej (§ 8.5 statutu);
- doskonalenie kwalifikacji zawodowych oraz kształtowanie etyki zawodowej elektryków (§ 8.6 statutu);
- monitorowanie i rozpatrywanie zagadnień naukowo-technicznych, prawnych, organizacyjnych, ekonomicznych; formułowanie wniosków i postulatów dotyczących szeroko rozumianej elektryki; publiczne wyrażanie opinii (§ 9.1 statutu);

- inicjowanie ustanawiania, uchylania oraz nowelizacji norm i przepisów z zakresu elektryki, wykonywanie i opiniowanie prac normalizacyjnych oraz prac z zakresu terminologii elektrycznej (§ 9.4 statutu);
- ułatwianie członkom dostępu do informacji naukowych i technicznych oraz korzystania z nowoczesnych technik informacyjnych (§ 9.7 statutu).

Od dwudziestu lat „Miesięcznik SEP *INPE*” chroni swych czytelników przed błędnymi interpretacjami norm i przepisów, również przed błędami tłumaczenia Polskich Norm z języka oryginału na język polski. Dostarcza i podsuwa im teksty nowelizowanych przepisów i komentarze do nich. Przykładem mogą być, zawsze budzące zainteresowanie, zasady ochrony przeciwporażeniowej, opublikowane w 2016 r. w trójczęściowej monografii pt. „Zagrożenia elektryczne i ochrona przed nimi”. Wiedza w niej zawarta nie ukazała się dotychczas w żadnej innej publikacji krajowej. Z kolei przykładem korygowania tłumaczeń Polskich Norm dotyczących ochrony przeciwporażeniowej mogą być erraty opublikowane w numerach 129-130 i 118-119 Miesięcznika SEP *INPE*, gdzie liczba wskazanych usterek wynosi nawet ponad sto. Przedstawione argumenty uzasadniają potrzebę korzystania z wiedzy publikowanej w wydawnictwach *INPE*. Trudno sobie bez nich wyobrazić zwłaszcza działalność ośrodków rzeczoznawstwa SEP.

Tadeusz Malinowski

członek honorowy SEP

redaktor działowy INPE